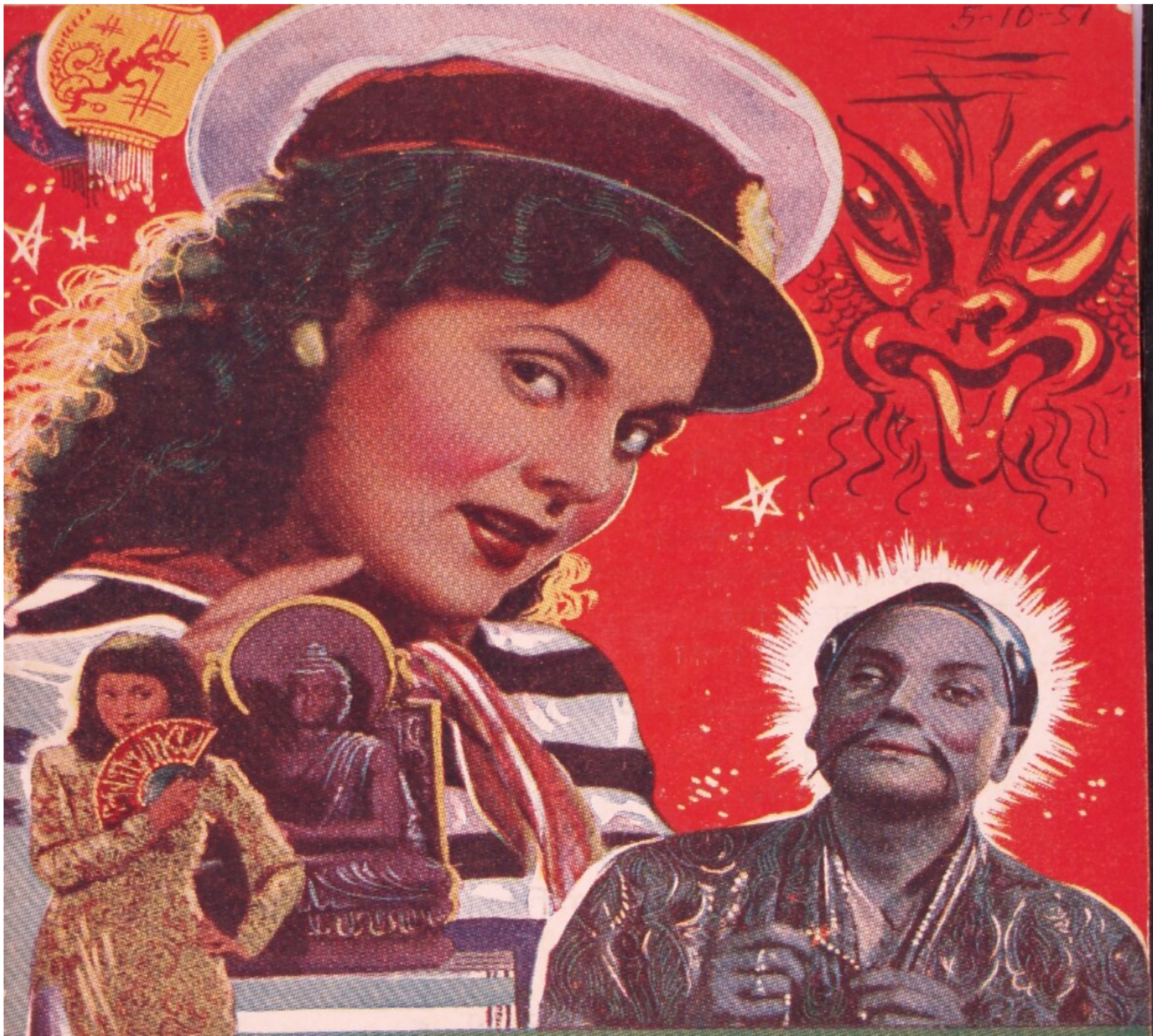


5-10-51



নারাও পিকচার্সের

চালের প্রহল

গোল্ডেন পিকচার্স রিলিজ

PHOTO ARTS

নারাং পিকচার্সের বিবেচন

‘চীনের পুতুল’

প্রযোজনা : এস, ডি, নারাং ★ পরিচালনা : ‘পার্থ সারথী’

কাহিনী ও সংলাপ : শশধর দত্ত

চিত্রশিল্পে : জয়ন্তী জানী

শব্দগ্রহণে : অবনী চ্যাটার্জী

সুরসৃষ্টি : গোপেন মল্লিক

সম্পাদনায় : এ, কে, চ্যাটার্জী

নৃত্য-পরিকল্পনায় : অতিনলাল গাঙ্গুলী

গান-রচনা : চারু মুখার্জী

শিল্প-নির্দেশনায় : অনিল পাল

স্থির-চিত্রে : রতন দাস

দৃশ্য-নির্মাণে : ছেদীলাল

রূপ-সজ্জায় : টি, সি, অধিকারী

পোষাক-পরিচ্ছদে : জাকির হোসেন

ব্যবস্থাপনায় : ভি, ডি, নারাং

কর্ম-সচিব : বি, ডি, নারাং

প্রধান-কর্মসচিব : কে, মাধব

সহকারীগণ

পরিচালনায় : পি, চ্যাটার্জী ● চিত্র-শিল্পে : রতন, রাম

শব্দ-গ্রহণে : ডি, এন, পাল ● রূপ-সজ্জায় : বটো, মনোতোষ

সম্পাদনায় : নরেশ, শৈলেন

রসায়নাগার—বেঙ্গল ফিল্ম লেবরেটরী

বেঙ্গল স্ট্রাশানালা ষ্টুডিওতে R. C. A. শব্দযন্ত্রে গৃহীত

● চরিত্র-চিত্রণে ●

কুলদীপ, স্মৃতি, ধীরাজ ভট্টাচার্য, বীরেন চ্যাটার্জী, গোতম, ধীরাজ দাস,
তুলসী, শ্রাম লাহা, গৌরীশঙ্কর, ননী মজুমদার

প্রচার-সচিব—শ্রীসুশীলমাধব বসু

একমাত্র পরিবেশক—গোল্ডেন পিকচার্স

৪নং রূপচাঁদ রায় ষ্ট্রীট, কলিকাতা ১

চীনের পুতুল

(গল্পাংশ)



গভীর রাতে আবার এক খুন।
এবারেও পুলিশের লোক। আততায়ী
ফেরার। বিশিষ্ট অফিসার সত্যেন
ঘোষাল চিন্তিত হ'য়ে প'ড়েছেন।
সহরের বৃকে রহস্যজনকভাবে একের
পর এক খুন হ'য়ে চ'লেছে, আর
প্রতিবারই খুনী মায়াজাল সৃষ্টি ক'রে
গা ঢাকা দিয়ে যাচ্ছে। কে এই
নরঘাতক? কেনই বা সে খুন করে?

সন্দেহজনক সমস্ত প্রতিষ্ঠানের
উপর পুলিশ তীক্ষ্ণ দৃষ্টি রাখে। বিখ্যাত
নাইট ক্লাব কাফে হাওয়াইনের ম্যানেজার

মিঃ গাঙ্গুলী এবং সেখানকার সুন্দরী নর্তকী মিস্ মারগারেট সত্যেনবাবুর
বিশেষ দৃষ্টি আকর্ষণ করে। আর একটি প্রতিষ্ঠানের উপর পুলিশের কড়া নজর
পড়ে ; সেটা হ'চ্ছে একটি চীনা নাচের দল। সম্প্রতি সহরে তাঁবু ফেলে তারা
দর্শকমণ্ডলীর অকুণ্ঠ প্রশংসা অর্জন ক'রেছে অভিনব নাচ গানের হররা দিয়ে।
সত্যেনবাবুর বন্ধু ইন্দ্রনাথ উক্ত দলের উপর নজর রাখবার ভার গ্রহণ করেন।
তারপর?

চীনা সুন্দরী মিংচু আর অবিবাহিত যুবক ইন্দ্রনাথ.....মিংচু আর
ইন্দ্রনাথ..... ইন্দ্রনাথ আর মিংচু!

দলের কর্তা ধর্মভীরু চাংসা সেদিকে দৃকপাত করেন না ; কিন্তু তাঁর সহকারী
ডাঃ জেন?

সাগর তীরে চীনা দলের পিকনিক—সেখানে ইন্দ্রনাথ।..... কাফে
হাওয়াইনে মারগারেটের নাচের মজলিস—সেখানে ইন্দ্রনাথ।..... চীনাদের ষ্টীমার

পাটি—সেখানেও ইন্দ্রনাথ। বিপুল জলরাশির বুক চিরে জাহাজখানা যখন ছুটে চ'লেছে দুর্দামগতিতে, আর তার অভ্যন্তরে চ'লেছে নাচ গানের হুল্লোড়— তখন.....?

একদিকে দুর্ভৃঙ্গুরা ষড়যন্ত্র করে—অপর দিকে সত্যেন ঘোষাল সূত্রের পর সূত্রের মালা গাঁথেন। খুন আর চোরাকারবার—ছুইয়ের মধ্যে অপূর্ব এক যোগসূত্র আবিস্কৃত হয়।

কিন্তু ইন্দ্রনাথ হঠাৎ গেল কোথায়? মিংচুর সঙ্গে তার ঘনিষ্ঠতা—সে কি ভালবাসা, না শুধু কপট ছলনা? তবে কি.....

ইন্দ্রনাথ—মারগারেট—চাংসা—মিংচু—চোরা কারবারী বুনবুনওয়ালা— ডাঃ জেন্ মিঃ গান্ধুলী এদের সংশ্রবে সহস্র রোমাঞ্চকর প্রশ্ন সত্যেনবাবুর অন্তর আলোড়িত করে। কিন্তু সবার উপর বড় জিজ্ঞাসা হত্যাকারী কে? হত ব্যক্তির কাছে কেন সে রেখে যায় একটি কোরে নিদর্শন? পুলিশকে বিভ্রান্ত করবার জন্তেই কি?

সকল প্রশ্নের সমাধান পাবেন পর্দায়।





সঙ্গীতাংশ

(১)

রঙচঙেচং রঙমহলার কে এলগো দ্বার খুলি
 আমরা খুসীর দিলকুবা গো টংটাংটং সুর তুলি
 আহা সোণার মত রঙ
 মোরা থাকি যে হংকং
 মনে লাগাই হলুদ রঙ গো মোরা রঙীন বুলবুলি ।
 মোরাও থাকি সংহাই
 যদি মনের নাগাল পাই
 রঙে রঙ মিলাতে চাই নাচের তালে তালে
 চেউ তুলি ।
 শুধু মুখের কথা নাকি
 যদি হৃদয় জমা রাখি
 ও সব মিথ্যে কথা ফাঁকি কেবল মন নিতে
 এই বুলি ।
 জানো মোরা পুরুষজাত
 ভারি বেইমান বজ্জাত
 খুব সামলে বলো বাত নইলে দেবো দুটী
 কান মুলি ।

(২)

আগডুম বাগডুম ঘোড়ারডুম সাজে
 ঢাক ঢোল মৃদঙ্গ বাজে
 রেলকম্ ঝমাঝম্ পা পিছলে আলুর দম ।
 সাগর তটে কেলি করে রাধিকা আর কৃষ্ণজী,
 মেম সাহেবের বেজায় দেমাক নাছোড়বান্দা শেঠজী ;
 কৃষ্ণ বৃষ্ণি রাধার হাতে ডিগ্বাজী খায় এই প্রথম ।
 Oh my old dear, take bath enjoy—
 হো যাও আজ handsome মাত্ করো কুছ্ ভয়
 বহুৎ মিঠা তোমার বাত্ দিল্ ছিন্ লিয়া একদম ।
 বুড়োর প্রাণে সখ দেখ না আহা মরি মরি
 শোনো মাত্ their বাত্ dont be so sorry
 তুমি আছে আচ্ছা bull ফির কেয়া হায় সরম ।
 সমঝি নাতো English বাত্ কেইসে বনু সাথী
 Don't fear old fool তুমি আছে lucky
 ইস্ লিয়ে তো দেবীজী দিল ভরতা হরদম ।
 ভাবনা কেন মাথায় তোমার ভাঙবে পাকা বেল,
 Market মে লে কর তুমকো কর দেগা হাম সেল
 মিট্ জায়েগা দিল্কা ধড়কন কমবে বক্‌বকম ।



(৩)

দূর বিদেশিণী চীন দেশের চিনি
আমি চীনের পুতুল নরম ।
মোর হাসিতে ছলক
ছুই আখিতে ঝলক
আমি মরশুমি ফুল পিতম ।
কেউ আসিলে দ্বারে
প্রেম অভিসারে
আমি বলি তারে স্বাগতম ।
আমি বিরহী বধু
মরি সরমে শুধু
তবু নাই কোন প্রিয়তম ।
প্রাণে দিয়ে গো দোলা
করি পথ ভোলা
মনে জাগাই সুর সরগম ।

(৪)

“সকালে উঠিয়া আমি মনে মনে বলি,
সারাদিন আমি যেন ভাল হ’য়ে চলি ।”
না না না দেবে না এরা ভাল হ’তে দেবে না—
গুরুজনেই দেবে না—
ঐ খিটখিটে রগচটা চীনেম্যান, চোখ কটা
গোলগাল মোটা মোটা খাঁদাবোঁতা ভূতোনামাটা
ভারি করে হৈচৈ, বলে পড় কই পড় কই পড় কই
কই পড় কই পড়—পড় কই পড় কই পড় কই
পড় কই—

তাই শুনে মা শুধু দেন গালাগালি—
কিল চড় ধুপ্ ধাপ্ পড়ে খালি খালি ।
আবার ইস্কুলে যাওয়া ভারি ছালা—
আছে হেড্ মিষ্ট্রেস্ কানে কালা ;
ট্যারা চোখী, খাঁদা নাকী
ঘাড় লম্বা উঠ পাখী—তার উপরে তোত্লামি
শুধু শুধু বলে রোজ দাঁড়াও বে-বেকিতে মণি,
যত বলি আমি নই আমি নই দিদিমণি—
খোঁড়া বুড়ী নেংচে এসে দেয় কান মুলি
কিল চড় ধুপ্ ধাপ্ পড়ে খালি খালি ।
রোজ আমি ভাবি তাই কবে বড় হবো,
বাবার মতন আমি আপিসেতে যাবো ;
লেখা পড়া রবে না—
স্কুলে যেতে হবে না—
গালাগালি খাবো না—
ইস্ ভারি মজা—ভারি মজা হবে—
খুকি ব’লে আর কেউ ডাকবে না মোরে !
এখন তো যাই স্কুলে নিয়ে এই খলি
কত দিন আছে ভোগ জানেন শ্রীহরি ।



(৫)

হররে মেবেছি বাজী আমরা সেলার ।
জানি শুধু ডিউটি—
আর আছে বিউটি—
পাড়ি দিতে পারাবার ।
হুকুমেতে নড়িচড়ি
গুণে গুণে পা ফেলি
ফিট্‌ফাট্‌ পরি ড্রেস্
নেই মনে কোনও ক্রেশ
ক্যাপ্টেন মোদের রাজা আমরা সবার ।
এই ডেক্‌ খোয়া ছালা ভারি
লাগে হাণ্ড্‌ শেক্‌ কাড়াকাড়ি—
কেউ বলে হালো প্যাল্
কেউ চায় ফ্যাল্ ফ্যাল্
বলে please পোচ্‌ ডিম দানাদার ।
মোরা ইঞ্জিনে ভরি যত কয়লা,
তত ধুয়ে যায় জীবনের ময়লা
শত ঝঙ্কা তুফান আর ঝড়
কভু আনে না মনেতে কোন ডর
বেপরোয়া সব কাজে মোরা রঙদার ।

(৬)

ভালবাসি তাই পেয়ে যে হারাই এ বুঝি
নিয়তি লেখা,
মন বারে চায় আঁখি যে হারায় পেয়েও
পায়না দেখা ।
বৈধেছিনু খেলা বর সহসা এল যে ঝড়—
খেলা ভেঙে যায় স্বপন মিলায় দেখি
আমি সেই একা ।
একি অভিশাপ মোর টুটিল মিলন ডোর—
মধু বসন্তে কুহু কাঁদে হায় বরষায় কাঁদে কেকা ।
তুবা না মিটিতে হায়
পিয়লা টুটিয়া যায়
ফুল তুলে দেখি কাঁটা যেন একি ছ'হাতে
শোণিত রেখা ।

চারু মুখোপাধ্যায়

★

★

★



যে ছবি আজছে

স্টুডি ল্যান্ড লি: এর নিবেদন

নীলদর্পণ

শ্রে: সক্রিয়া • পদ্মা • বৈনুকা
 পূর্নিমা • রাণীমালা • আন্তি
 জহর • গুরুদাস • হরিধন
 ম্যালকম • নীতিশ • প্রভৃতি
 পরিচালনা বিমল রায়
 সঙ্গীত তিমির বরণ

রুপলাল ধর্মের প্রযোজনায়

গোল্ডেন পিকচার্সের
 নিবেদন

বর্গদাদ

শ্রে: বেগমপারা • নীলিন্দা
 বিকাশ • নীতিশ • তুলসী
 হরিধন ও বেবা
 পরিচালনা- অ্যাংগ চক্রবর্তী
 সঙ্গীত- সৈলেন ব্যানার্জী
 ও ববিয়ায় চৌধুরী

কে.টি. প্রোডাকশন্সের
 নিবেদন

জিবাঙ্গী

পরিচালনা- প্রান
 সঙ্গীত- তিমির বরণ

বেঙ্গল ন্যাশনাল
 স্টুডিওর নিবেদন

বঙ্গবান্দেদেরালা

একমাত্র পরিবেশক • গোল্ডেন পিকচার্স • ৪ রুপটান্ড রায় স্ট্রীট .

গোল্ডেন পিকচার্স -এর পক্ষ হইতে সুনীল বসু কর্তৃক সম্পাদিত ও ইম্পিরিয়াল আর্ট
 কটেজ, ১এ, টেগোর ক্যাশল স্ট্রীট কলিকাতা-৬ হইতে মুদ্রিত।